

大漢公報

中華民國四十年三月廿九號 (星期四) 新聞紙第十二卷第二百七十五號

北平聲言決要

將聯軍打出韓國

稱麥帥和平議談傲慢 侮辱中韓兩大民族

東京廿九日電：中央社今日拒絕麥克阿瑟將軍於上星期六，請其軍司令來韓與美軍官和之呼籲，並聲言中共決心要將聯合國軍隊，全部逐出高麗。

據此間今日接北平廣播消息，稱麥帥本月十四日所發之宣言，傲慢無禮，侮辱中韓兩大民族，且含有挑戰性，顯示美軍已準備，將戰事擴大，伸張至中國來。

北平又謂麥帥之宣言，無非及無價值，僅可以一笑置之。

按北平之廣播，自稱是由「人民之世界和平保障會」發出者，但此不過為中共當局，欺詐其非官方之團體，以答覆麥帥而已。北平本日之廣播，除聲言麥帥宣言外，並指責美軍於參加韓戰之初，已有直接進攻中國本部之計劃。

中共自稱韓戰

是神聖之自衛戰

北平謂麥帥及美帝國主義侵略者，現正進行其侵略，而吾中華人民共和國之全體人民(中共自稱)，亦已立下重大決心，加緊進行此神聖自衛之戰鬥，聯合韓民族，奮勇將侵略者全部逐離韓國而後已。

高麗西中兩綫

共軍抵抗轉強

至於目下韓戰進行，據路透社電訊，稱美軍今日向漢城東北，作急劇之進攻，推進二英里，迫最近開抵該處增援之中共生力軍，向北退却，現該路美軍，距離三十八英里，不滿五英里。

但聯軍在中綫及其他西綫，則遇共方數週來之頑強抵抗，該兩綫之共軍，在邊境界綫以南四英里，築有深溝之戰壕固守，抗拒聯軍前進云。

美國艦隊將阻止

國軍反攻大陸

東京廿九日電：美國第七艦隊，美指俄助其附庸，破壞和約建立大軍，法京巴黎二十九日統一社電，美國出席四國外長會議之首席

△本報價目表 (零售每份六仙)

△每月	△每季	△半年	△全年
本埠郵費一元二角	三元七角	七元五角	十五元
外埠郵費一元五角	四元五角	九元	十八元
加郵費一元四角	四元五角	九元	十八元
中國各埠一元五角	四元五角	九元	十八元

除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，報費均照先惠，空函定閱，恕不奉呈。

司理部啟

美機百餘架 搜尋失蹤巨機

東京廿九日電：昨日大洋洲搜尋自上月五號失蹤之美國空軍巨型運輸機「司登二四」號，希望該機所載之五拾三人，可以救回。昨日出動參加搜尋之飛機，包含有六十三架是從澳洲海峽航空母艦飛出者。

發覺大西海上 有黃色物飄流

東京廿九日電：昨日合衆社電，駐倫敦美空軍當局宣佈，謂出發搜尋失蹤之飛機，現已在愛爾蘭西南約六百英里，發覺有一部細小黃色之物，或為該機之救生艇，因該機載有浮水之救生艇多艘，此等救生艇之顏色是黃色，而機員搭客亦繫有黃色之救生帶，以利便空中搜索之飛機，易於察覺云。

香港英文報一聞 定期停刊

香港二拾九日路透電：香港之英文電報，昨日公佈該報將於四月一日停刊，停刊原因，是因維多利亞日報，及新聞紙來源日少云。

加國新式噴射機 將赴英表演

英京倫敦廿八日電：路透電，據世界報上威力最猛烈之加拿大戰鬥機「阿夫一百號」噴射式飛機，將赴英表演，飛行之新紀錄，不日將創橫飛大西洋之新紀錄。該機將從紐芬蘭之甘得，飛往愛爾蘭之善農或英國之倫敦。

建築工人 拾獲如飛碟之物

建築工人，星期一下午十二時三刻，在羅賓公路及市波令路工作時，見狀如飛碟之物，在本波比湖上空三百尺，由東至西漂下，墮于樹中。

兩工人趕至將已毀壞之怪物取下時，發現該物為沙紙所製，結構極簡單。

該物形圓，直徑五尺左右，為紙片膠成，上端以細繩所繫，而下端則用鐵圈相連，圈中裝有燃料之器皿，徐徐燃燒，能乘風漂洋，而火熄滅後降落。

工人估計該物吹脹時，容量為十五立方尺。

據杜爾天文台當局稱，該飛物所用之紙質與上次大戰日本在太平洋西北所放之炸彈氣球所用者相同，但認為該物毫無功用。

卑詩省研究會，疑該物為某人做科學試驗所製。

加空軍否認與該物有關云。

交易消息

昨日加拿大工業股指數跌三度以上，而其餘股票亦跌。

雲哥華交易所熱門煤油股驟降多度，交易昨日成交一百五十五萬股左右。

今晨股票市面比較穩定，開盤後登小時內，多度交易所工業股煤油股及金屬股指數升一度以上，共計成交四十萬股。

雲哥華交易所，若干煤油股微升而金屬股比較穩定，但黃金股微跌云。

兩童遊戲尋寶 竟尋出三萬餘元

紐約省楊卡埠，十二歲男孩兩名，昨日在拜治魯夫人之大廈，作尋寶之戲，竟在屋牆之下，發現共值三萬三千七百三十六元之銀紙及金幣。

拜治魯夫人年八十三歲，當年八月間壽終，而在價值一百萬元之遺產，密藏于該大廈內。

當年十月間，一工人在地毯底，搜出二萬五千元。

拜治魯夫人未留下遺囑，以及關於本人財產之文件，主持辦理善後事務者，曾發現拜治魯夫人在各銀行共有二十七萬六千元保險箱，其後在大廈廢堆中，尋獲關於各種股票、公債及遺產之記錄。

昨日主持辦理善後事務者，聞訊後，旋即宣佈將該樓，逐步拆毀，警察已派員在該樓看守云。

滿地可銀行被賊劫

雲城第四街及歐瑪街角之滿地可銀行，昨日下午三時，被四賊打劫，搶去六千五百元。該賊舉動異常敏捷，該賊躍過欄杆，強迫兩男職員伏地，然後將活期及儲蓄兩櫃之大紙幣，逃出停在街邊之綠色新式福特牌或奧地柯牌汽車，沿歐瑪街向北疾駛，料另有一賊在車中等候，警察局接到報告，立即派警四散攔截去路，結果在哥令活街六百零五號發現該賊車，據六〇五號之西婦威治夫人稱，彼看見兩人從車中跳出，走入該街向歐瑪街走去。

據警察稱，該賊在車中換衣袋後，即轉乘一架深綠色福特牌車逃遁，車牌號碼為壹五七三五六號。此案為今年之銀行被劫案第一宗。

其行劫之時間及行劫之手段，顯然係有經驗之盜賊所為，當四賊衝入銀行時，該銀行經理及一部份職員出外午餐，而銀行內又無一顧客。

該賊躍過欄杆時，隨即隨賊舉手，有兩賊會喝令各人伏地，但各職員未服從，該賊乃細語密商，繼而強迫男職員跪地，而令女職員排列面向外，兩賊便迅速掠奪櫃內大紙幣，壹元及貳元之小幣不取，四賊均以手巾掩面。

據會計主任振臣稱，四盜賊似無領袖，而祇有兩賊開口，說話粗豪。該賊出門時，彼乃喝某女職員按警鐘，隨後非沙氏打電話報告警局。

當時有一西婦名威治，適在隔鄰雜貨舖購物，看見盜賊逃上車，但當時渠未知銀行被劫事，她對省報記者云，我一定能認出該四賊。

當時我離該賊車僅拾尺左右，曾說英語，謂該行好似被劫，未幾威治夫人及店員，乃聞警鐘聲，又據兩西人稱，彼兩人祇看見三人上車云。

美減少商用樹膠 新車無候補車胎

積彩，廿八日統一社，美國五大汽車公司，福特、通用、克萊斯勒、市調打比卡、及歐沙非沙，是日宣佈，以後新車不備候補車胎。

福特公司，擬明日實行新措施，據五公司稱，各車廠省除候補車胎之原因，係因為政府，擬減少商用橡皮消耗四份之一云。

美物價統制處 又頒佈新令

華盛頓，廿九日美聯社，美國物價統制處，昨日頒佈新令，規定買物價差額需按照新令百分比方計數，大約五十六萬間食物零售店，及一萬間食物批發行，將受影響。

雜貨店一年之二百萬萬元營業，將受其影響，而平均雜貨店中，每十種食物，有六種包括在新令範圍內。

新令規定，有關係之商行，需於四月間實行，而四月廿日後，各雜貨店，需每星期一按最近來價，重新訂訂物價。

據物價統制處主任狄沙氏稱，此令未必影響物價，而有種物價或反漲，但或跌或漲，將根據各區域與各商店，各有不同。

據副主任古拔氏稱，此令之要義，為求公平之物價，社會物價公平，為統制物價之最有效方法。

昨晚據政府某要職稱，因為政府現正在積極考慮，一種統制買賣物價差額之辦法，所以對於美國統制物價之種種辦法，其注意云。

加陸軍第廿五旅 將離美赴韓

華盛頓，福路易士，廿九日加拿大社，據昨日報告稱，加拿大陸軍第廿五旅前鋒部隊，已離美赴韓，進行籌備工作。

據加拿大國防部稱，其餘五千五百人，大約下月起赴韓。

第廿五旅旅長，刻在滿地可視察戰況。

此外留美之加軍約三萬四千人，不久將被派往不列顛，永賴陸軍基地，繼續受訓練。

該三萬四千人，將被編為加拿大步兵團，加拿大第二旅團及巴特里沙公主，輕步兵團之後備部隊。

事前加拿大國防部，曾宣佈召工投票，承造永賴基地之房屋廿五間。

將來加拿大，或在該基地，訓練加軍歐洲部隊云。

天氣報告

據天文台報告，雲哥華今日日夜降雨，傍晚吹西北風，速度為每小時二十英里。天氣和暖，最低及最高溫度為四度及五度。

明晨時晴時陰，而下午天晴。天氣和暖，而有微風，最高溫度為五拾度云。

廣萬生雜貨發行

KWONG MAN SANG & CO.

236 PENDER STREET EAST
Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

頂靚米

AA Brand 雙A嘜十淨絲苗

Mahatma Brand 雙龍嘜十淨絲苗

Shangin Brand 雙天嘜十淨絲苗

請認牌記

慄聲

以義氣團結
以忠誠救國
以犧牲除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Pressmen in Canada Publishers Ltd.

少林奇俠傳 續集 第四冊 (一)(三)

結東復仇事

家駒道：你又不是小孩子，爲甚麼和他一般見識。他今被我們拿住，兇性也便展不出，任你罵好了。我們且回到中學裏去。把方才所談的，一起問問。待問明白了，再行將他們處治未晚。這時蘇氏宅人等，大都驚魂略定。女的回到臥室，男的到中學裏去。面與蘇氏宅人等，同來者共有幾人？那人氣憤倒也爽快，侃侃而道：我名金殿英，直隸河間人氏，蘇秀英是我的小妾。她要代兄報仇，我是來此助她的。今夜同來者尚有兩人，都是洞庭席府的門客。我今被捉，一生名望掃地。惟有請你們趕快殺了完事！說罷，就把頭低垂下去。站在傍邊一言不發。雲道：還有一人呢？也待我來問他一問。立起身來，走過邊邊，逕往東廂房去。不多一回，索上一個人來。將他口中的布角去，仍由雲道向他盤問。那人偏強之至，任爾問得怎樣，他總直瞪兩目，如啞巴兒一般。立在那裏一聲不響。家駒道：朋友，你漂亮些吧。你的同伴姓金的早已說了，你又何苦裝作啞？那人回過頭來一看，果見金殿英已被綁在後，便長嘆一聲道：金大爺，俺沒中用。難道你也不中用麼？你們聽好，俺是山東曹六千，實因受人之托，來此殺你們全家的。不幸失敗，就請你們賞俺一刀，別的話沒得說。金管二人的說話，左撇子在傍一句句聽清楚，心中一動。就對家駒說道：蘇兄，一個婦人難逃了去，還有一個同黨未獲。事情仍嫌不妥。最好在宅內以及前門後戶，仔細的搜檢一遍，免得再出岔兒。家駒一聽不差，即行執刀在宅內各處地方查察。一無所見，祇在書室中案上，發現一張箋兒，用鋼紙壓着，硯池中墨迹未乾。家駒便拿到外面，與張凌二人同看。

紀念青年節

洪人要努力

林岳鑒

一年一度的黃花節又到了。青年節也到了。在這黃花節中，我們爲了紀念四十年前洪門人士的出沒出力，青年們爲革命而奮鬥，拋頭顱，洒熱血的大無畏精神。我又來唱黃花節紀念歌。來續懷先烈爲革命而犧牲的精神。

「看！黃花崗上民族的先鋒！把生命獻與革命的鐘聲！他正春光明媚！楊柳依依，誰忍別父母與妻子！他領導中國自由解放，誓將白骨埋黃花崗！黃花開！黃花開！新人一去不復回！但願四萬萬五千萬同胞齊起來！踏着我們先烈奮鬥犧牲的血路，保衛中華！復興中華！」

大中華永生！

雄亮而悲哀的歡聲，每一年的黃花崗紀念日，每一年的青年節，在中國的每一個角落，青年學生們，都舉行了紀念大會，紀念先烈的年圖。共產黨也有他們的「新民主主義青年團」及「紅小鬼」，「少年先鋒隊」的組織呀。所以洪門民治黨的青年們，要團結起來，繼續爲中華民族，爲中國洪門民治黨而努力。繼續在紀念這個黃花崗七十二烈士紀念日和慶祝「青年節」，才更有重大的意義。(未完)

長官訓話：聽他們講述「華僑是革命之母」，「青年是國家的先鋒隊」，「青年要怎樣繼續先烈的革命精神，來做救國的大業」。

各位親愛的洪門叔父，及各位同志們！爲什麼三月廿九日是「青年節」呀！大概你們有的只知道是「黃花崗紀念日」，有的青年們也知道三月廿九日是「青年節」吧！

青年們是有熱血的，國家興亡對於青年也有着重大的關係。你看，世界各國，不論美國的大革命，中國的辛亥革命，爲革命而失敗十多次的中國大革命，和一切對外戰爭，都是青年犧牲最多的。

就是黃花崗的七十二烈士，也是多是有熱血的青年，就是八年神聖抗戰，出生入死，與日本鬼子兵周旋到底的中、美、英、蘇，甚至加拿大的軍隊，也是多是由此可知，沒有了青年，革命也不能成功，抗日也不能勝利。因爲青年對於革命有着大大的幫助，也有大大的功勳。政府早就把三月廿九日定爲青年節了。今天的意義重大，因爲只有青年，國家才有進步，國家才能逐漸文明，逐漸民主。

黃花崗七十二烈士的精神，我們要繼續的，爲了我們要繼續黃花崗七十二烈士革命的精神，更想到爲反清復漢而努力奮鬥的洪門先烈們，就如領導黃花崗紀念日的，也是我們洪門先烈黃克強(興)先生。由此又可以想到青年責任之重大，及洪門對於國家的偉大，我更加知道，中國洪門民治黨的歷史是悠遠的，他也曾幫助革命，建立民國。但是，要把黨務發達，要靠誰人？不用說了，一則是要靠老前輩們創業維艱的精神，而最重要的，是還要靠青年們繼續發展黨務，你看國民主義的青年有他們的「三民主義青年團」，共產黨也有他們的「新民主主義青年團」及「紅小鬼」，「少年先鋒隊」的組織呀。所以洪門民治黨的青年們，要團結起來，繼續爲中華民族，爲中國洪門民治黨而努力。繼續在紀念這個黃花崗七十二烈士紀念日和慶祝「青年節」，才更有重大的意義。(未完)

雲埠伊頓公司
THE T. EATON CO. LIMITED
VANCOUVER BRANCH
君在伊頓百貨公司交易
值得伊頓之著名担保貨
物包令滿意
否則原銀奉還
所滿意者
即其價值與服務等是也與伊頓交易最得君之信任

派路銀行
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.

華友欲欲回家鄉者注意
(代理) 江蘇省上海大銀行
下列廣東省各城市均有郵政貯蓄銀行開辦
廣州市 興寧 江門
梅縣 韶關 新昌
汕頭 台山 赤塔
雲埠電話 Marine 2549
城埠電話 Garden 1171
派路銀行啓

曹新藥行
C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

▲補腎固精丸 四兩庄六元
▲鹿耳丸 四兩庄六元
▲牛黃清心丸 四兩庄六元
▲男子七疝丸 四兩庄六元
▲小兒疳積丸 四兩庄六元
▲消粒解毒丸 四兩庄六元
▲救急 四兩庄六元

ADAMS
OLD RYE WHISKY
請君購飲此
酒價錢克己

一飲亞淡斯
堪威市杰酒
君便能賞識
其味質之美

【載登所府政審詩卑或局酒非並白告此】

司公隆永
WING LUNG CO.
146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C. CANADA.

市登味臘時合製精

司公益合
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

精製鴨肝腸鴨下庄金銀潤行
臘肉鴨片肉
新到花生油鹹蛋生薑上市

司公華英
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.

蘇杭車衣
Pacific 5716

司公隆永
WING LUNG CO.
146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C. CANADA.

市登味臘時合製精

司公隆永
WING LUNG CO.
146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C. CANADA.

市登味臘時合製精

味精
天廚味精廠出品
各商號均有發售

司公華英
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.

蘇杭車衣
Pacific 5716

WONG HORNE
AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.,
VANCOUVER, B.C.
TA 1754

填報工商入息稅紙
解決：入籍移民事件
整理：生意數目部記
各種保險，營業買賣

司公限有業企西東
貨口進出辦代
East-West Enterprises Ltd.
1104 Pender Street E. 加拿大
雲高華 Phone TA. 4833
Vancouver, B.C. 大

英填移申代樓生各
馬周馬文報民請收字意種
福衛啟會入事入租賃買燕
綿全亮計息件籍項實賣梳

務客空航球環理代
Scandia Travel Agency,
425 Hamilton St.,
Vancouver, B.C.

Oriental Dept.,
1104 E. Pender St.
Vancouver, B.C.

行發材藥貨雜發元
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver, B.C.

最新運到
雪白羅白米 白芥蘭米
高脚召菜米 青皮豆角米
矮脚召菜米 荷蘭雪豆米
遲心荒苗米 元葉元菜米
潮州芥菜米 松蒿菜米
矮脚白菜米 猪腸豆米
大幫發行

味臘號珍美
埠頓問点大拿加
MEI JIN CO.
9918 - 109 St.
Edmonton, Alta.

本號新張精製各種臘味適口
美味諸君賜顧無論遠近批發
零沽一律歡迎價銀克己貨真
價實請嘗一試寄費貴客自理
電話四三六四號 馬庚標 馬炳權啟

行易貿僑利 雲高
LE-KIU TRADING COMPANY
Importers & Exporters
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver, B.C.

新到大宗。樣樣齊備
祖國雜貨。水貨
行情價廉 函索奉送
遠近僑胞 留意光顧
大紅灰蛋 馬頭鹹魚
新大蠔鼓 吊三鹹魚
罐頭馬蹄 白食鹹魚
罐頭竹筍 曹白鹹魚
總代理張家濟馳名藥酒

新到 K K 牌超等絲苗米
雙 K 是象徵一對奔騰的快馬，
任他多少牌頭，
都教望塵莫及！
雲埠國信有限公司
Kuo Suen Importers Co. Ltd.
87-91 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
PA. 6023 - TA. 3735

入籍疑問解釋
雲埠國信有限公司
息稅，以及入籍移民等事務，但近
來政府對於入籍條例，常常更改，
以致我華僑對於入籍條例，多不
明白。昨曾電問加政府移民部，請
解釋關於由中國返加之華僑，是
否准其入籍。今已接獲移民部之答
覆云：為優待華僑起見，關於華僑
入籍例，今已再度更改。凡以前在
加拿大居留五年以上之華僑，今准
由中國返加，未滿五年者，亦准
其入籍。以前已填報第一張紙，後
為舊例限制，須再填報第二張紙，今
年始准填報第二張紙者，今准其照
老準入籍法，填報第二張紙云。

美國之音發表言論
黃花崗紀念
本報專訊：紐約美國之音，向
中國國內以國語廣播，並發表言論
。題目為「黃花崗紀念」，言論中詳
述「漢族人在元朝，受蒙古人統治
之專制，至朱洪武革命成功，漢人
才得自由。又說及「明朝末年，李
自成攻入北京，崇禎殉難，山，山
海關守將吳三桂，引清兵入關，統
治中國，專制獨裁，直至四十年前
之今天。烈士們攻打兩廣總督衙門
，犧牲了七十二人，而理於黃花崗
，中國人在革命中，為了爭取自由
，流了不少寶血，和美國革命時一
樣，才革命成功。」該電台又稱，
「中共統治下的老百姓們！在今天
，你們要怎樣紀念七十二烈士？你
們願意被獨裁者統治嗎？」(均金)

杜魯門對教會代表稱
世界上道德最重要
本報專訊：據紐約美國之音稱
，華盛頓消息，杜魯門總統於星期
三對教會代表稱：世界上最重要之
問題，為道德問題。
巴黎消息：四強外長會議，再
行開會，蘇聯代表加維爾高提出修
改議程。(均金)

法總統到達紐約
本報專訊：據紐約美國之音電
台廣播稱：紐約消息，法國總統奧
里愛，於星期三到達紐約碼頭，受
到美國之人民盛大之歡迎。法總統
未發表演說，說明美法兩國間之友
誼。到美後，特與杜魯門總統會談。
星期六將在南北美洲外長會議中演
講云。
華盛頓消息：國防部長馬紹爾
稱：美國現在比去年二月更嚴重
，最重要者，為青年軍事訓練計劃
，美經濟合作總署，現批准以三

十萬元，援助遠東各國，泰國得二
拾八萬六千元，為買鐵路設備，緬甸
將得五萬元。(均金)

韓中線共軍增強
本報專訊：據紐約美國之音電
台廣播稱：朝鮮戰事消息，聯軍星
期三日，在戰場西部，向前推進，
佔領漢城北部之三處高城，其他各
戰線，只有些少接觸，聯軍與共軍
解放漢城以北後，向政府以北之
山崗推進，結果該山崗發現共軍屍
首三百五拾具，當晚韓共軍，已
向東撤退，其他戰線，土耳其，南
韓，及韓軍聯合抵抗共軍之小規模
反攻，韓軍並將共軍騎兵擊退，韓
國中部共軍，日日增強，大約有一
千共軍在春川西部，堅守陣地。
華盛頓消息：國務院於星期三
，研究北韓共軍之土地改革制度，
(均金)

西餐館出賣
西餐館一間入息平穩兩年批約舖租
底廉如意者請在電話洽商
HA. 8306

發覺穩梳一人患癲瘋
穩梳電：上週本處衛生局醫
覺穩梳第一宗癲瘋症，受害者為
一廿五歲尚未結婚之新加坡人，
伊於客歲五月來加！
該男子已被隔離，并開始予以
初步治療。所有在本市與彼接觸之
人，均經診驗，表示無染受該病之
徵候。
穩梳衛生局與醫學刊物指出
癲瘋病是各種傳染病之最少傳染者
，曾屢次謀殺細菌，但有所不能
，衛生醫官考成醫生稱：結果在
此間發見此症，誠屬醫學上之奇事
，但不威脅社會。
該移民經紐約來多城，在馬耳
他島已通過所有醫學檢驗，在來加
境之途中亦如之。伊在多城做許多
職業，然後於十月到穩梳，隨往鐵
路操作，十二月廿九日此短工告終
，彼乃賦閒，以迄於茲。
此症之引起本處公共衛生當局
注意，係因上週某旅館之同居房客
，看見該男子之臂有潰瘍，
追究該患者之歷史，始知其兩
堂兄弟及一伯母在歐洲係患癲瘋症

黃江夏總堂啟事
逕啟者：案查本總堂章程規定，凡
旅加各埠宗人會經繳納堂底銀為堂
員者，由民國十二年正月一日起，每
年領定繳納本總堂堂費壹元，以
資維持堂務。若不盡足義務，欠年
費過兩年者，不得享本總堂一切權
利，倘遇有冤屈糾紛等事投訴，本
總堂決不予受理。至完納年費後，
須過三個月以外，方能復享一切權
利。各埠堂員已經過年繳納年費者
因多，而未繳納者亦屬不少，凡未
繳納者務希從速繳納，以符定章。
又去年十月間第五屆全加總大會
代表團議決，凡屬堂員，每名須繳
代表團費貳元，其熱心繳納者固多，
而未盡此項義務者，亦在所多有，
凡未繳此項義務者，亦希如數清繳
，懇親代表團並議決自後新加入本
總堂者，每名收堂底銀壹元，入堂
後每年收年費壹元，用特登報公佈
，統希各埠堂員暨宗人之未加入本
總堂者，一律查照繳納，俾本堂日
臻鞏固，而族務前途得以進展，實
為厚幸焉。
WONG KUNG HAR TONG
123A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
中華民國四十年 三月廿七日

哀謝
先考壽隆公府君於中華民國四
十年三月十六日病終于聖約瑟醫院
享壽七拾四歲業經同月廿二日下午
二時十五分鐘假座聖約瑟醫院禮堂
舉行喪禮出殯送往科市崗墳場安葬
歸土荷蒙宗親戚友及西友等惠
賜輓聯花圈祭禮電唁臨弔執紼素
隨送高輿降情存殯均感感此哀謝
未亡人 張氏 泣淚敬啟

住宅出賣
本住宅位於佐治街東，適合為兩家
人居住，全部土庫三合土，雙車房
，樓下大房四間四浴室，樓上有
房間三間并浴室，自動燒水爐，仍
新煤汽爐在內，取價五千七百元，
晚間電話 FA. 3461 與 Mr. Bing
ham 洽商。
Vancouver Holdings Ltd.
402 West Pender St. MA. 6354

雜貨伙食店大平賣
本店開設在跑馬路門牌三百五十六
號專營西人伙食生菓菜涼水煙仔
熟肉等項內有住房四個適合住眷如
意者請來面議取價特平勿失良機
本店主人啟

哀謝
先考壽隆公府君於中華民國四
十年三月十六日病終于聖約瑟醫院
享壽七拾四歲業經同月廿二日下午
二時十五分鐘假座聖約瑟醫院禮堂
舉行喪禮出殯送往科市崗墳場安葬
歸土荷蒙宗親戚友及西友等惠
賜輓聯花圈祭禮電唁臨弔執紼素
隨送高輿降情存殯均感感此哀謝
未亡人 張氏 泣淚敬啟

哀謝
先考壽隆公府君於中華民國四
十年三月十六日病終于聖約瑟醫院
享壽七拾四歲業經同月廿二日下午
二時十五分鐘假座聖約瑟醫院禮堂
舉行喪禮出殯送往科市崗墳場安葬
歸土荷蒙宗親戚友及西友等惠
賜輓聯花圈祭禮電唁臨弔執紼素
隨送高輿降情存殯均感感此哀謝
未亡人 張氏 泣淚敬啟

哀謝
先考壽隆公府君於中華民國四
十年三月十六日病終于聖約瑟醫院
享壽七拾四歲業經同月廿二日下午
二時十五分鐘假座聖約瑟醫院禮堂
舉行喪禮出殯送往科市崗墳場安葬
歸土荷蒙宗親戚友及西友等惠
賜輓聯花圈祭禮電唁臨弔執紼素
隨送高輿降情存殯均感感此哀謝
未亡人 張氏 泣淚敬啟

哀謝
先考壽隆公府君於中華民國四
十年三月十六日病終于聖約瑟醫院
享壽七拾四歲業經同月廿二日下午
二時十五分鐘假座聖約瑟醫院禮堂
舉行喪禮出殯送往科市崗墳場安葬
歸土荷蒙宗親戚友及西友等惠
賜輓聯花圈祭禮電唁臨弔執紼素
隨送高輿降情存殯均感感此哀謝
未亡人 張氏 泣淚敬啟

哀謝
先考壽隆公府君於中華民國四
十年三月十六日病終于聖約瑟醫院
享壽七拾四歲業經同月廿二日下午
二時十五分鐘假座聖約瑟醫院禮堂
舉行喪禮出殯送往科市崗墳場安葬
歸土荷蒙宗親戚友及西友等惠
賜輓聯花圈祭禮電唁臨弔執紼素
隨送高輿降情存殯均感感此哀謝
未亡人 張氏 泣淚敬啟

哀謝
先考壽隆公府君於中華民國四
十年三月十六日病終于聖約瑟醫院
享壽七拾四歲業經同月廿二日下午
二時十五分鐘假座聖約瑟醫院禮堂
舉行喪禮出殯送往科市崗墳場安葬
歸土荷蒙宗親戚友及西友等惠
賜輓聯花圈祭禮電唁臨弔執紼素
隨送高輿降情存殯均感感此哀謝
未亡人 張氏 泣淚敬啟

黃堃俠事務所
QUON H. WONG AGENCIES
141 E. Pender St. Vancouver, B.C. 電話 PA. 1628

專辦入籍移民事件代理燕梳	價票	名埠	價票	名埠
	\$ 39.95	珠必列	\$755.10	港香
	\$ 89.95	薛爾溫	\$174.80	山香樓
	\$ 71.95	寸加市沙	\$ 46.80	市潘三
	\$ 66.55	拿振雷	\$ 4.60	利多城
	\$160.30	度朗都	\$ 44.85	別魯市片
	\$173.60	和杜柯	\$ 34.50	治佐市片
	\$181.40	好地滿	\$ 13.50	頓的片
	\$222.85	市福路夏	\$ 17.00	碌錦
	\$234.60	爾雪	\$ 39.95	利加卡
	\$261.75	轉聖	\$ 48.95	頓問點

由云埠飛往各埠機票價目：
本所代理各航空公司，輪船公司客務，機票
船票常便，請留意光顧，來回機票特別優待

酒藥玉豐岐理代總司公安裕同

黃堃俠事務所
QUON H. WONG AGENCIES
141 E. Pender St. Vancouver, B.C. 電話 PA. 1628

專辦入籍移民事件代理燕梳	價票	名埠	價票	名埠
	\$ 39.95	珠必列	\$755.10	港香
	\$ 89.95	薛爾溫	\$174.80	山香樓
	\$ 71.95	寸加市沙	\$ 46.80	市潘三
	\$ 66.55	拿振雷	\$ 4.60	利多城
	\$160.30	度朗都	\$ 44.85	別魯市片
	\$173.60	和杜柯	\$ 34.50	治佐市片
	\$181.40	好地滿	\$ 13.50	頓的片
	\$222.85	市福路夏	\$ 17.00	碌錦
	\$234.60	爾雪	\$ 39.95	利加卡
	\$261.75	轉聖	\$ 48.95	頓問點

由云埠飛往各埠機票價目：
本所代理各航空公司，輪船公司客務，機票
船票常便，請留意光顧，來回機票特別優待

酒藥玉豐岐理代總司公安裕同

廖若仙律師事務所
專理大小簿記
填報入息稅
代辦入籍移民手續
喜市定街東一九三號
二樓二一號房
電話 TA. 3833
211 Ford Bldg.
193 E. Hastings

司公行和中
CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.

新到
美國各埠苗米
精選參茸玉桂
接造丸散膏丹
理司周幹其啟